

# Newsletter

de l'Ambassade de Suisse auprès de la République de Serbie

Février 2023

Chères concitoyennes,  
Chers concitoyens,

En ce début d'année, j'ai le plaisir de vous adresser mes meilleurs vœux. Que 2023 vous apporte bonheur, réussite et bonne santé.

Nous avons vécu une année 2022 riche en événements, marquée par de nombreux défis, nous rappelant que la prospérité et la paix ne sont pas assurées et qu'il est nécessaire d'œuvrer constamment en ce sens.

Les relations bilatérales entre la Suisse et la Serbie, ainsi que le Monténégro, sont très bonnes et ne cessent de se renforcer. Vous y êtes pour beaucoup et je vous remercie de contribuer, dans votre sphère personnelle et avec vos propres moyens, au développement de ces relations.

Depuis plus de 30 ans, le gouvernement suisse soutient la République de Serbie dans ses efforts de consolidation de la démocratie et de développement économique. L'année dernière, nous avons lancé ensemble un nouveau programme quadriennal (2022-2025), d'une valeur de près de 100 millions de francs suisses. Ce programme est destiné à soutenir des projets de réforme en matière de renforcement des institutions démocratiques et du rôle de la société civile, à promouvoir le développement économique et l'emploi, ainsi qu'à relever les défis du changement climatique.

Au Monténégro, la Suisse n'est certes pas active dans le cadre de projets bilatéraux, mais elle permet au pays de bénéficier de différents fonds destinés au développement régional. Depuis cette année, la Suisse alloue également pour la première fois au Monténégro [des fonds ciblés](#) pour le financement de projets de réforme visant à atteindre les objectifs convenus au niveau international dans le domaine du développement durable, ceux de l'Agenda 2030.

En Serbie comme au Monténégro, l'ambassade de Suisse peut compter sur la précieuse collaboration des entreprises suisses, qui ne sont pas seulement des employeurs significatifs, mais représentent souvent aussi des modèles dans l'exercice de leurs responsabilités dans le domaine social ou en matière de protection de l'environnement. Je leur exprime ma gratitude à ce sujet. Je compte également sur leur soutien pour la mise en œuvre de l'un de nos plus importants projets de réforme en Serbie, à savoir l'introduction de la formation professionnelle s'inspirant du modèle suisse.

La présente newsletter vous fait découvrir les visages des collaborateurs de notre Chancellerie et vous informe sur le nouveau passeport suisse, l'application Travel-Admin et le guichet en ligne.

Enfin, je peux d'ores et déjà vous informer que l'Ambassade prévoit à nouveau de célébrer le 1<sup>er</sup> août à la résidence suisse, et que vous y êtes cordialement invités.

Avec mes meilleures salutations,

L'Ambassadeur de Suisse

Urs Schmid



Urs Schmid, Ambassadeur



Ambassade de Suisse à Belgrade

## Chancellerie

### Présentation des membres de la Chancellerie

Nous avons le plaisir de vous présenter les collaborateurs de la Chancellerie.



En haut de gauche à droite :

Damjan Lazić  
Nenad Macura  
Tamara Milisavljević  
Céline Castro  
Eveline Winiger  
Zoran Stanojlović

En bas de gauche à droite :

Inge Tscheng  
Dijana Memić  
Antje Günther  
Srđan Nedić  
Lazar Bogojević

Vous pouvez vous adresser à nos collaborateurs si vous souhaitez vous inscrire ou vous désinscrire, si vous avez besoin de nouveaux documents d'identité, si vous avez déménagé ou si vous souhaitez demander le droit de cité. Vous trouverez tous les services proposés sur notre [site web](#). Nous vous prions de nous communiquer immédiatement vos nouvelles adresses, numéros de téléphone ou adresses e-mail.

### Nouveau passeport suisse

L'ensemble du design du passeport a été entièrement renouvelé. La couverture rouge, le concept d'une page de visa par canton avec la représentation du drapeau et d'un motif cantonal ainsi que le nombre de pages ont été conservés. La procédure d'établissement et le prix restent inchangés. Le nouveau passeport suisse caractérise la Suisse : à la fois attachée à sa patrie et ouverte sur le monde. L'eau marque et façonne le paysage suisse. Les drapeaux cantonaux et les emblèmes architecturaux mettent en valeur le riche patrimoine culturel et historique de la Suisse. Le Pizzo Rotondo, au cœur du pays, symbolise le multilinguisme de la Suisse. Au-delà des frontières nationales, la communauté des Suisses de l'étranger est également représentée sur une page spécifique. Expression de la diversité de la géographie suisse, les paysages virtuels du passeport renouent avec la tradition cartographique de la Suisse.



L'ancien passeport est valable jusqu'à la date d'expiration inscrite et peut être utilisé sans restriction pour voyager, à condition que le pays d'accueil n'impose pas d'autres conditions quant à sa validité. Certains exigent par exemple que le passeport soit encore valable six mois après le départ pour que l'on puisse même y entrer.



## L'application pour voyager

### Application Travel Admin

Pour bien préparer ses vacances à l'étranger et afin de voyager sans souci, le DFAE a conçu pour vous la « Travel Admin App ». Elle vous permet d'enregistrer le voyage prévu et de transmettre son lieu de vacances, d'accéder aux conseils aux voyageurs pour plus de 200 pays, de trouver facilement une représentation suisse et bien plus encore ! En outre, elle contient des checklists bien pratiques pour ne rien oublier dans la préparation de votre voyage. Elle vous permet également de contacter directement la Helpline du DFAE 24/365 en cas de besoin.

Cliquer sur ce [lien](#) où l'application vous est présentée et où vous trouverez toutes les informations nécessaires. Bon voyage !

[www.eda.admin.ch](http://www.eda.admin.ch)



## Le guichet en ligne du DFAE

### Guichet en ligne

Le guichet en ligne du DFAE vise à faciliter le contact entre les ressortissants suisses qui résident à l'étranger et la représentation suisse compétente. Celle-ci se tient aussi à disposition pour toute question concernant le guichet en ligne. Avec le guichet en ligne, les Suissesses et les Suisses de l'étranger ont la possibilité de recourir à ce type de prestations depuis chez eux, en toute tranquillité. S'inscrire au registre des Suisses de l'étranger, commander des attestations, annoncer un changement d'état civil ou s'abonner à des publications : Attention toutefois car certaines procédures requièrent encore votre présence personnelle auprès de l'ambassade ou la remise de documents originaux !

Cliquez [ici](#) pour une présentation du Guichet en ligne.

[www.eda.admin.ch](http://www.eda.admin.ch)



## Contact

### Ambassade de Suisse à Belgrade

Bulevar Oslobođenja 4  
11001 Belgrade  
Serbie

Tél : +381 11 306 58 20/25

Visa : +381 11 306 58 15

Fax : +381 11 265 72 53

E-Mail: [belgrade@eda.admin.ch](mailto:belgrade@eda.admin.ch)

Site web: [www.eda.admin.ch/belgrade](http://www.eda.admin.ch/belgrade)



[@SwissEmbassyBlg](https://twitter.com/SwissEmbassyBlg)